

NEXT 棟  
NEXT Building  
NEXT 棟

病院  
hospital  
医院

陽子線治療棟  
Proton (Beam)  
Therapy Room  
质子治疗大樓

緩和ケア病棟  
Palliative Care Unit  
緩和医疗病房

9F	リハビリテーションセンター Rehabilitation Center 康复中心	レストラン Restaurant 餐厅
8F	8 (入院)病棟 (828-842 室) Inpatient Ward (828-842) 住院棟 (828-842)	8 (入院)病棟 (802-827-843-844 室) Inpatient Ward (802-827, 843, 844) 住院棟 (802-827, 843, 844)
7F	7A (入院)病棟 (701-719 室) Inpatient Ward (701-719) 住院棟 (701-719)	7B (入院)病棟 (720-738 室) Inpatient Ward (720-738) 住院棟 (720-738)
6F	6A (入院)病棟 (601-619 室) Inpatient Ward (601-619) 住院棟 (601-619)	6B (入院)病棟 (620-638 室) Inpatient Ward (620-638) 住院棟 (620-638)
5F	5A (入院)病棟 (501-519 室) Inpatient Ward (501-519) 住院棟 (501-519)	5B (入院)病棟 (520-538 室) Inpatient Ward (520-538) 住院棟 (520-538)
4F	手術室 Operating Room 手术室	4B (入院)病棟 Inpatient Ward 住院棟
3F	臨床研究コーディネーター室 Clinical Research Coordinating Section 臨床研究協議室 入院準備センター Hospitalization Preparation Center 住院准备中心	
2F	病理・臨床検査科 Department of Pathology and Clinical Laboratories 病理、臨床検査科 遺伝子検査室 Genetic testing Room 基因检测室 NEXT 医療機器開発センター NEXT Medical Device Innovation Center NEXT 医疗器械开发中心	検査室 Examination Room 检验室 生化学検査室 Biochemical Laboratory 生化实验室 生理機能検査室 Physiological Laboratory 生理机能检测室 採血室 受付 Blood Sampling Reception Desk 抽血 接待处 生理機能検査室受付 Physiological Laboratory Reception Desk 生理机能检测室接待处 バイオバンク受付 Biobank Reception Desk 生物存储接待处
1F	内視鏡センター Endoscopy Center 内窥镜中心 X線TV室 X-Ray Room X线TV室	総合受付 General Reception Desk 接待处 防災センター Emergency Control Center 防灾中心 休日夜間受付 After-hours Reception Desk 休日夜间接待处 なんでも相談 General Consultation 咨询接待台

4F	手術室 Operating Room 手术室
3F	ICU・中央材料室 Intensive Care Unit, Central Materials Room ICU, 中央材料室
2F	病理・臨床検査科 Department of Pathology and Clinical Laboratories 病理、臨床検査科 遺伝子検査室 Genetic testing Room 基因检测室 NEXT 医療機器開発センター NEXT Medical Device Innovation Center NEXT 医疗器械开发中心
1F	内視鏡センター Endoscopy Center 内窥镜中心 X線TV室 X-Ray Room X线TV室

E	陽子線治療棟 Proton (Beam) Therapy Ward 质子治疗大樓 PET-CT RI (シンチ)検査室 PET-CT Scan Room PET-CT 検査室 RI (シンチ)検査室 Nuclear Scintigraphy Room RI (検査受付) 接待处
E	陽子線治療棟 Proton (Beam) Therapy Ward 质子治疗大樓 陽子線治療室 Proton (Beam) Therapy Room 质子治疗室

F	緩和ケア病棟 Palliative Care Unit 緩和医疗病房
---	--